

Año XLIV  
Núm. 211Medalla  
«Ciudad de Felanitx»

# FELANITX

Semanario de intereses locales

Sábado de 18 noviembre  
de 1978

Precio: 15 Ptas.

Director: Bartolomé A. Pou Jaume

Redacción y Administración: Mayor, 25. Tel. 58 01 60



Depósito Legal, P.M. 351 - 1959

Impreso en Editorial Ramón Llull - FELANITX

## La semana de homenaje a los mayores

Con una extraordinaria animación se está celebrando en el Hogar del Pensionista, la Semana de Homenaje a los Mayores. Estas jornadas, que llevan ya dos años celebrándose, alcanzan un índice de participación y acogida que hoy en día no consiguen ninguna de nuestras instituciones y recreativas.

El domingo por la mañana, los tambores y cornetas de Rafael Ferrer, anunciaron con su habitual contundencia el inicio de la semana. Y en el Hogar dieron comienzo los diversos campeonatos de juegos de salón. Por la tarde en San Salvador, en medio de una animación y concurrencia extraordinarias, se celebró el anunciado concurso culinario de *sopes mallorquines*, de cuyo desarrollo ofrecemos crónica aparte.

El lunes, la tarde discurre entre *bunyols i vinet*, jotes i boleros a la guitarra con l'Amo En Pep de Sa Granada i l'Amo Antoni Fai de Sant Llorenç. El martes actuó Carmen de Madrid y su duo de guitarras y el miércoles tenía que hablar sobre «Tensión Arterial» el Director-Médico del Hogar D. Julián Ticoulat. Para el jueves estaba prevista una excursión a Sa Calobra y al «Dijous Bo» de Inca y ayer noche en la iglesia de San Alfonso estaba previsto

un concierto por la Coral de Felanitx y el Quinteto «Pare Auli».

En este mismo número ofrecemos el programa de los actos que han de celebrarse hoy y el viernes día 24. Para este último día se anuncia una gran velada artístico musical a cargo de la Coral de Porreres y de la Banda de Música «Filarmonía Porrerense». A esta velada tendrán acceso gratuito todos los socios del Hogar del Pensionista y las demás personas que quieran asistir podrán hacerlo mediante un pequeño donativo que será íntegramente para las obras del Convento. El programa de esta velada será como sigue:

Primeramente concierto por la Banda, que bajo la dirección de Jordi Rosselló interpretará el siguiente repertorio:

«Ateneo musical» (Pasodoble), de M. Puig.

«Aida» (Fantasía), de Verdi.

«Rose Marie», de Rudolf Friml y Herbert Stothart.

«Antoñana» (Pasodoble), de F. Tormo Ibáñez.

En la segunda parte, miembros de la Coral y de la Filarmonía, escenificarán la zarzuela de Rubí y Serva «Ai! Cuaquín qu'has vengut de prim».

## Los músicos, en honor de Santa Cecilia

El próximo miércoles, festividad de Santa Cecilia, las agrupaciones musicales felanigenses honrarán a su excelsa patrona. A las 8 de la noche, en la Parroquia, habrá misa solemne cantada por la Coral y seguidamente en la plaza Jaume II, concierto por la Banda de Música. Después, cena de compañerismo en el Bar Mercado.

La semana pasada dábamos cuenta de la campaña que se va a iniciar con el objeto de captar socios para el Patronato de Música. Hoy queremos insistir en la necesidad y conveniencia de que todas aquellas personas amantes de la música, en cualquiera de sus manifestaciones, colaboren con este Patronato para que la Banda, la Coral y en especial la Escuela de Música, puedan llevar a cabo con la holgura de medios

deseable su función artístico-musical y docente para la que fueron creadas.

Sólo así, con la continuidad y constante superación de estas instituciones, podremos alcanzar algún día un nivel de conocimiento y formación musical satisfactorio.

## El ministro de Trabajo en Felanitx

Mañana y con motivo de un acto que organiza UCD-Felanitx, estará en nuestra ciudad el ministro de Trabajo D. Rafael Calvo Ortega. El Sr. Calvo, que viene en calidad de miembro de UCD, hablará en público, a las 6 de la tarde, en el Colegio «I. Juan Capó».

## las obras del Port

Si els lectors ens volen permetre que girem la vista cap enrera, reproduïrem unes línies que escrivíem a La Rodella de dia 25 de febrer últim, relatives a un projecte de port esportiu a realitzar a Portocolom. Dèiem:

«No ens pronunciarem sobre un projecte conegut a Madrid però no aquí; però volem denunciar des d'ara la vigència d'uns procediments que, després de dos anys de pre-democràcia, ja no s'haurien d'aplicar. Creim que, en bona democràcia, és a Felanitx que haurien d'haver explicat fil per randa en què consisteix aquest projecte i quin preu hauria de pagar perquè es duen a terme les instal·lacions. Nosaltres, en principi, no estam en contra d'aquestes instal·lacions; només voldríem que el projecte no s'hagués aprovat d'esquena a la població i qui sap si en contra dels seus interessos».

Setmanes més tard, dia 18 de març, davant uns comentaris verbals que ens havien arribat, precisàvem:

«El fet és que, a Madrid, han aprovat un projecte de port esportiu que afecta una zona ben considerable de Portocolom. Es tracta de fer unes instal·lacions, uns molls, per poder acollir una determinada quantitat d'embarcacions de tot tipus, com les d'altres llocs; i ara recordam, per exemple, la Marina de Cala d'Or. Doncs bé: nosaltres varem dir que, en principi, no estàvem en contra de tals instal·lacions. No som tan ingenus com per a pronunciar-nos sobre un projecte que no hem vist. Entenem que la idea és de gran envergadura, que s'han de fer unes obres molt costoses, que una zona del Port, aiximateix considerable, que fins ara havia estat de domini pú-

blic, quedarà privatitzada; que pensam que tal instal·lació pot produir uns beneficis, que hi ha uns capitals interessats, que hi són implicats uns aspectes ecològics a considerar. En conseqüència, entenem que els promotors haurien d'esser els primers interessats a provocar un ampli debat públic en tots aquests aspectes puguin esser tractats, explicats, contravertits, etc. En bona democràcia, aquest és el camí a seguir. I protestam enèrgicament una vegada més per la manca d'informació entorn d'aquest assumpte. Creim que la nostra postura no pot esser més clara i no té res de demagògica ni de tèrbola».

De moment, la informació que demanàvem i el debat que propugnàvem no s'han produït. Hem sabut, en canvi, que dissabte passat, a la sala d'actes de la «Caja de Ahorros», se va celebrar una reunió relativa a l'assumpte, on hi eren convidades aquelles persones que han anticipat doblers per tenir dret a anella a les instal·lacions.

La reunió era privada, des del moment que no va esser anunciada públicament. I, a més de privada, devia esser secreta, perquè ens consta que un periodista que hi va assistir fou convidat a sortir del local. Tot això són símptomes que la cosa tira endavant, però la població continua en là. I nosaltres, per moltes voltes que hi donem, no podem deixar d'opinar que el projecte toca massa de prop l'interès general perquè es deixi en mans d'unes quantes persones que fa i desfan sense informar el públic ni demanar-li de parer, quant tothom, i de manera especial els partits polítics, entitats culturals i organitzacions ecològiques hi haurien de dir la seva.

Pirotècnic

El Felanitx no mereció perdre en Artá

## ¡FUE UN IGNOMINIOSO ROBO!

Artá 1 - Felanitx 0

FELANITX: Cerezueta (3), Nadal (2), Mir (2), Batle (2), Algaba (2), Méndez (3), X. Riera (2), F. Munar (3), Ferrá (2), Mut (2) y Nicolau (2). M. Munar (2) suplió en la segunda parte a Ferrá.

Arbitrarió arbitraje del Sr. Ripoll (0). Personaje con «dossier» y «cu-

rriculum vitae» archiconocido. Estuvo bien ayudado por el Sr. Febrer en una de las bandas. En otra, otro personaje enjuto, que la suelta a tenor del ambiente, y que se llama Vivancos. Que movió la banderola para coser, constantemente, al Felanitx.

(Pasa a la página 8)



# FELANITX

Semanario de intereses locales

## PRECIO DE SUSCRIPCION

Trimestre: 182 pesetas.  
Provincias: 190 pesetas.

## Ayuntamiento de Felanitx

Referencia de la sesión celebrada por la Comisión Municipal Permanente el día 6 de Noviembre de 1978, presidida por el Sr. Alcalde D. Andrés Manresa Andreu y con asistencia de los Sres. Juan, Cantallops, Riera y Mestre.

### HACIENDA MUNICIPAL

Autorizar, dentro del Presupuesto ordinario, gastos por un total de pesetas 674.754 para atenciones de fluido eléctrico en vías públicas y edificios municipales, reparaciones vehículos municipales, Teléfono, servicio de agua y jardines públicos.

Devolver a Jaime Valens Pou la garantía definitiva constituida por las obras de construcción depósito elevado, estación impulsora y red de distribución de agua.

### OBRAS DE PARTICULARES

Conceder 21 licencias de obras menores.

Conceder licencia a Bartolomé Grimalt Roig, para construir un edificio de planta baja y piso en el solar sito en C./ J. Prohens n.º 19 de S'Horta, A Miguel Riera Nadal, para construir tres apartamentos en el solar n.º 29, Polígono 1 de la Urbanización La Punta. A Francisco Grimalt Obrador y otros, para construir una vivienda plurifamiliar en el solar sito en calle Asunción n.º 13 de Porto-Colom. Y a Juan Manresa Oliver, para construir una vivienda en el solar n.º 19 de la Urbanización Cala Serena.

### SERVICIOS DE PARTICULARES

Autorizar a Bartolomé Soler Obrador y Jaime Rosselló Adrover para destinar, cada uno, un vehículo al servicio de Automóviles de alquiler en su clase B) Autoturismo.

### CORRESPONDENCIA

Acordar el enterado de la tramitación y disposiciones publicadas de especial interés para este Ayuntamiento, destacando el escrito del Servicio Hidráulico de Baleares relativo a la suspensión temporal del proyecto de las obras de Colector y Depuradora de aguas residuales de Felanitx.

### RUEGOS Y PREGUNTAS

Abierto este turno se tuvo un cambio de impresiones sobre el mal estado en que se encuentran algunas sepulturas del Cementerio de esta Ciudad y la necesidad de que por los propietarios se proceda a su arreglo con la mayor urgencia.

Por el Sr. Alcalde se dió cuenta de las primeras gestiones realizadas con una casa suministradora de contadores de agua.

Se comentó seguidamente la conveniencia de proceder a una nueva planificación de puestos de venta de pescado en el Mercado Municipal, facultando al Teniente de Alcalde encargado del Mercado y al Sr. Aparejador para que procedan a su estudio y presenten el correspondiente proyecto de modificación.

Felanitx, a 9 de Noviembre de 1978

El Secretario,  
Guillermo Juan Burguera  
V.º B.º  
El Alcalde,  
Andrés Manresa Andreu

### Beneficencia Municipal

Formada la lista de familias pobres de este Municipio con derecho a asistencia benéfico-sanitaria gratuita en el próximo ejercicio de 1979, queda expuesta al público en este Ayuntamiento por plazo de ocho días a efectos de reclamaciones.

Felanitx, a 10 de noviembre de 1978

El Alcalde,  
Andrés Manresa Andreu

### Delegación Provincial del Ministerio de Cultura

## Inventario del Patrimonio Artístico

Para subsanar posibles deficiencias debidas al interesado o a la Administración, se hace pública la relación de solicitantes preseleccionados para la realización de fichas técnicas que sirvan a la confección del Inventario del Patrimonio Artístico de la provincia:

- D. Vicente L. Jordi Manent y D. Enrique Taltavull.  
MAHON
- D. Horacio de Eguia Salvá.  
PALMA DE MALLORCA
- D. Cristóbal Bennasar Vadell.  
PORTO COLOM (Felanitx)
- D. Jaime José Martínez Juan.  
PALMA DE MALLORCA
- D. Miguel Pomar Comas.  
LA PUUEBLA
- D. Antonio Vila Ramis.  
PALMA NOVA (Calviá)
- D. Gabriel Ferrer Rebassa.  
PALMA DE MALLORCA
- D.ª Angeles Serra Florensa.  
PALMA DE MALLORCA
- D. Juan José Morey Ballester.  
PALMA DE MALLORCA
- D. Antonio Alomar Esteve.  
PALMA DE MALLORCA
- D.ª Juana Roca Cladera.  
PALMA DE MALLORCA
- D. Rafael Chanez Espinosa.  
MADRID
- D. Francisco Triay Llopis.  
MADRID

### Restaurante

# Ca Vostra

bajo la nueva Dirección le ofrece su esmerado servicio de restaurante.

## Especialidad en CARNES

ABIERTO TODO EL AÑO

Trafalgar, 12 Tel. 575154  
Porto-Colom

Aprenda Vd. a la hora quemás le convenga

Inglés - Alemán - Francés

## Escuela de Idiomas

Plaza Paz, 12 - A

# agenda

### Santoral

D. 19: S. Abdías  
L. 20: S. Félix  
M. 21: Presen. de Ntra. Sra.  
M. 22: Sta. Cecilia  
J. 23: S. Clemente  
V. 24: S. Crisógono  
S. 25: Sta. Catalina

### TURNOS

C. menguante el 23

### Comunicaciones

#### AUTOCARES

Felanitx Palma por Porreras, Montuiri y Algaida: A las 6'45, 8, 14'10 y 17'55. Domingos y festivos, a las 8, 14'10 y 18'30.

Palma Felanitx: A las 9'30, 13 15'30 y 19'30 h. Domingos y días festivos, a las 9'30, 15'30 y 20 h.

Felanitx-Palma por Campos del Puerto y Lluchmayor. A las 8, 13'45 y 17'15 horas. Domingos y festivos: a las 8, 13'45, 19 y 20 horas.

Palma-Felanitx: A las 10 12'30 (sábados 13 h.), 15'30 y 19 h.

Domingos y días festivos. A las 10 15'30 20'30 y 22 h.

Felanitx - Porto - Colom: A las 7, 8, 13'45, 17'30

Domingos y festivos, a las 7, 9, 12, 13'45, 17'30 y 20'30 h.

Porto - Colom - Felanitx: A las 7'30, 9'30, 16 y 18

Domingos y festivos: A las 7'30, 9'30, 12'30, 16, 18, y 21 h.

Felanitx-Cala Murada: A las 7, y 17'15.

Domingos a las 8, 12'15

Cala Murada-Felanitx: A las 7'30 y 8

Domingos a las 9, 13

Felanitx-Cala d'Or: 6'30 diario 11'10 dom. 16'45 diario.

Cala d'Or-Felanitx: 7'30 y 18'30 diario. 12'30 y 18'15 domingos y festivos.

### SERVICIOS PARA DOMINGO Y LUNES

#### Médico para domingo:

Dr. E. Miquel - N. Sans, 19

### FARMACIAS:

#### LUNES HORARIO NORMAL:

M. A. Murillo - Santanyi, 27  
C. Ticoulat - Arenal, 61

### TURNO PERMANENTE TODA LA SEMANA:

F. Piña - Mayor, 47

#### Panadería

T. Vaquer - Castellet, 18.

#### Comestibles

F. Juan - Prohisos, 81

I. Manresa - C. Esquinas, 6

# ADVS CRERA

1596

Gener, 14.—Lo honrat En Miquel Nicolau s'ofereix a bestreure cada setmana lo que s'haurà mester per a l'obra de l'església. (Co)

Gener.—En el llibre de Visites Pastorals consta que la parròquia de Felanitx era a les hores «populosa i considerable». (Pa)

Gener, 23.—El bisbe D. Joan Vich i Manrique començà la visita pastoral.

El dematí hi hagué missa solemne de l'Esperit Sant en la qual predicà el bisbe. Després de dinar, confirmà, i el M. Rd. D. Joan Estelrich Vicari General continuà la visita de l'església: Altar major (manà restaurar el retaule), capella dels Maymons per a la qual fan un retaule, capella de les ànimes que ara serveix de cor, en ella s'hi fabriquen uns orgues, capella de Sant Sebastià en la qual hi fan un retaule, capella del Nom de Jesús, capella i retaule de Sant Joan, capella i retaule de les ànimes, capella de la Passió (manà restaurar el retaule), Capella i retaule de St. Antoni, capella i retaule de N<sup>a</sup> Sra. del Roser, capella dels Obradors en la qual s'hi fa un retaule que ha d'estar dedicat a Sant Andreu i a N<sup>a</sup> Sra. de l'Assumpció.

Manà fer tres confessionaris i trespolar la terrada. (Vi)

Gener, 24.—Dimecres. El dematí D. Joan Estelrich passà visita a la sagristia als ornaments i vassos sagrats. El capvespre el bisbe pujà a Sant Salvador. (Vi)

Gener, 25.—Dijous. El dematí continuà la visita a l'església parroquial. El capvespre es practicà a l'hospital, botiga de Sant Salvador i fossar en el qual el bisbe manà fer una escala en el cantó de davant la font fins al lladoner. (Vi)

Gener, 26.—Divendres. Visita pastoral als beneficiaris, beneficis i Comú de preveres. (Vi)

Gener, 28.—Miquel Nicolau ja no vol bestreure per l'església. El clavari de la vila pagarà cada setmana. (Co)

Març.—La Vila té necessitat de diners, es donarà mig tall i es farà el redreç del repartiment que ja està començat i s'aportarà a bon terme. (Co)

Abril, 7.—Encara no s'ha repartit el mig tall i no es repartirà fins que s'haurà rectificat el cadastre. Per pagar l'obra de l'església prendran diners del gra del delme venut. (Co)

Abril, 28.—El blat va a una lliura 10 sous; l'ordi a 18 sous; la civada a 14 sous la quartera. (Co)

Maig, 8.—En lloc de mig tall en repartiran un de complet. (Co)

Prest ha de venir el Virrei. (Co)

La vila deixarà blat a espera fins a St. Joan de juny. (Co)

Maig, 26.—Es féu l'extracció del Regiment nou de la vila. (Co)

Miquel Nicolau que bestregué diners per a l'obra de l'església serà pagat amb els doblers dels anyells. (Co)

Juny, 30.—Entrà el Regiment nou.

Battle, Joanot Mesquida.

Jurats, Pere Ramon, major, Cristòfol Maimó, Miquel Veny i Antoni Valls. (Co)

Juny, 30.—Fonc conduït Mn. Joan Roig per mestre d'escoles amb el mateix salari que l'any passat, ço és 15 lliures. (Co)

(Continuarà)

## L'article literari a la toponímia de Mallorca

D'un temps ençà sembla que els mallorquins ens preocupam i sentim curiositat pels temes que fan referència a la nostra llengua de cada dia. Les onades de cartes que invadeixen seguit seguit les redaccions dels periòdics ciutadans en són prova ben autèntica. Se n'han escrites tantes de verdes i de vermelles que aquell adagi tant nostre que afirma que «quí manco hi sap més hi diu» està a l'orde del dia. No sempre és la mala voluntat que s'amaga rera les firmes, sinó la manca d'instrucció que tots hem suportat a les escoles i centres d'ensenyament. És per això que encara molts es resisteixen a admetre que, els qui habitam entre Salses i Guardamar i entre Fraga i l'Alguer, parlam la mateixa llengua. Són les conseqüències de la manca d'estudi que creen en la imaginació de certes persones tantes llengües com dialectes té una sola llengua. Aquestes planten esculls i obstacles als qui, amb termes científics, anomenen les coses pel seu nom. Tanmateix ens agradi o no la nostra llengua és la catalana i això no es pot sotmetre a referèndum. Podem sotmetre a votació si ens agraden o no els xitxeros però mai si la planta que els produeix és o no és lleguminosa. Ja podem esperonejar però les coses són com són i no com voldríem que fossin.

A Mallorca s'usa majoritàriament en el llenguatge col·loquial l'article «salat» (es, sa) enlloc de l'article literari (el, la) corrent en la parla del Principat. Hi ha qui enfront d'aquest fet reacciona així: —«Es catalans no parlen com noltros: ells diuen el carro i noltros es 'carro». Cert, ben cert. Dins l'àrea geogràfica de qualsevol llengua sempre hi ha diferències entre el xerrar d'un lloc a l'altra, però per grosses que siguin no arriben a afectar la seva integritat.

D'altra banda els articles es i sa no són exclusius de Mallorca. S'usen també a totes les altres illes, a un petit territori valencià habitat per descendents de mallorquins, i a la franja costera catalana que s'interposa entre Cadaqués i Calella. Concretament a Cadaqués és ben viu i la toponímia en guarda traces ja que una illeta de davant el Cap de Creus es anomenada Sa Maça d'Ores. Conec també un lloc dit Sa Perafita i fins i tot un hostel que es diu Sa Guarda. És freqüent per Catalunya trobar noms com Sant Joan des Pi, Sant Pere Sacosta, Sant Gugat de ses Garrigues, etc. Puc parlar, amb coneixement de causa, d'un volcà d'Olot conegut per Montsacopa, supòs que degut a la concavitat del seu cràter.

En certa ocasió vaig observar com l'autor d'una de les cartes a les quals abans he al·ludit pegava crit al cel per haver vist escrit La Dragonera en lloc de Sa Dragonera. És ver que actualment és Sa Dragonera i així s'ha descriure encara que antigament s'escrigués La Dragonera. Els noms de lloc han de conservar en l'escriptura l'article que duen en la parla, ja que són part integrant de la pròpia essència del topònim. No ens alarmem massa que, a Mallorca, si cercam en trobarem més d'un centenar amb l'article literari, i això fora del municipi pollencíon tots, o quasi tots, ho són. Sense haver comprovat l'autenticitat de tots, n'ofereixo alguns, extrets del Corpus de Toponímia de J. Mascaró. Observem com en el terme d'Escorca, tal volta per la proximitat de Pollença i l'escassa població, són relativament abundants: L'Ordial, La Criança, Les Mars Fresques, El Rafal de les Moleres, L'Ofre, etc. A Alcúdia trobam La Victòria, L'Estrella, La Solana, Les Comes... i a Sa Pobla Es Puig de la Casa, on els dos articles conviven pacíficament, sense estridències. D'altres termes més allunyats, fora ja de la irradiació pollencina, es poden citar: La Salaverda, L'Horta, La Villalonga (Sóller). L'Horta (Fornalutx). Ca l'Abat, Es Puig del Teix (Deià). Sa Serra de la Rateta, Sa Font del Teix (Bunyola). Ca l'Amet, Ca l'Oncle (Esporles). El Llamp, La Trapa (Andratx). La Vall Negra, La Rodella, Sa Cova de l'Illa (Calvià). La Rambla, La Riba, La Bonanova (Ciutat). Es Puig de la Forca, La Sort (Alaró). Ca la Veritat (Inca). Santa Maria del Camí. L'Antigor (Costitx). La Dama (Sineu). L'Enzell (Vilafranca). La Forca (Santa Margalida). La Senyora, La Campana (Artà). L'Angel (Capdepera). L'Horison, Son Mas de la Marina. La Cúria (Manacor). La Maixura, La Duana, El Calvari (Felanitx). La Duzaya (Porreres). La Fossa, L'Atxeran (Llucmajor). La Miranda, Castellitx de la Pau (Algaida). Ca la Bolla (Mar-ratxí). La Rambla, Son Mas de la Sorda (Campos).

Puc donar prova de l'autenticitat d'aquests de Santanyí: La Real, La Costa, El Roser, L'Hospital, i La Miranda. De boca dels santanyiners que pesquen en les aigües de Cabrera he sentit aquests noms: L'Escala, L'Escaleta, L'Esponja, L'Imperial, L'Olla, L'Olló, Sa Cova de l'Amic, i Es Cocó de l'Escal.

De Menorca sols puc recordar La Mola, L'Argentina, La Beltrana, La Cova, i La Vall. D'Eivissa-Formentera La Mola i La Savina.

L'antic article definit lo, que s'emprava davant paraules d'inicial consonàntica, actualment en desús a Mallorca, tret de locucions com tot lo dia, tot lo món, el trobam en plural fossilitzat en els topònims Los d'Avall i Los d'Avall, noms dels dos nuclis urbans de la vila d'Alaró.

Mallorquins! Els articles que a vegades rebutjan són tan nostres com els que més estimam. Per estimar abans és necessari conèixer. Sapiguem que l'article literari és present i ben viu en la parla i en la toponímia de les illes i que encara que sols fos present a l'Alguer, a Girona, o a Castelló no per això l'hauríem de deixar d'estimar.

Cosme Aguiló



# INFORMACIÓN LOCAL

## Concert

Dilluns passat el quintet de vent «Ciutat de Palma» va donar un concert al Col·legi de Sant Alfons. L'acte va tenir lloc a l'església de St. Alfons i hi assistiren els alumnes de sisè, setè i vuitè curs.

El quintet va interpretar magistralment, «Goyescas» (intermedi) de Granados, la «Marxa dels soldats de plom», la «Simfonia de les gallines», l'«ase i el cucut» i la «Marxa Turca» de Mozart.

Abans, els escolars varen escoltar unes explicacions referides a les peces i als autors.

L'acte, de cara a la formació musical dels alumnes, va resultar molt positiu.

## El sorteo de la Caja de Ahorros

En el sorteo efectuat per la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de las Baleares «Sa Nostra» con motivo del «Dia Internacional del Ahorro», han correspondido a la oficina de Felanitx los siguientes premios:

Cheques gasolina a los boletos n.º 3255016, 5272000, 5271389, 3262520 y 4352658.

Un vespino al boleto n.º 5270439.

## Hermanidad Cristiana Obrera

Se comunica a todos los socios que se hallan a su disposición las participaciones de la lotería de Navidad.

Pueden retirarlas en Relojería Brújula y en Editorial Ramón Llull. Les será reservada hasta el día 17 de diciembre.

## Sección Religiosa

### RR. TEATINAS

#### FIESTA DE NUESTRA SEÑORA DE LA PROVIDENCIA

Continúa el triduo dedicado a la Virgen de la Providencia.

Hoy sábado, a las 7 de la tarde exposición del Santísimo. A las 8,30 misa con sermón.

Mañana domingo, fiesta de Ntra. Sra., por la tarde a las 7 exposición del Santísimo. A las 8,30 misa celebrada con sermón que dirá el Rdo. D. Jaime Rovira, Económico de Ses Salines.

## HH. DE LA CARIDAD

Hoy se inicia la novena de la Virgen Milagrosa. A las 6:30 de la tarde Misa y seguidamente ejercicio de la novena.

## de sociedad

### NATALICIOS

Los esposos D. Bartolomé Ramón Antich y D.ª María Asunción Escobar Talón, han visto alegrado su hogar con el feliz nacimiento de su primer hijo, un robusto varón que en las aguas bautismales recibirá el nombre de Andrés.

Felicitemos a los nuevos padres.

—o—

En la Clínica «Mare Nostrum» de Palma, ha dado felizmente a luz su tercer hijo, una preciosa niña, D.ª Ana María Munar, esposa de D. Jorge Cerdó.

La neófita recibirá el nombre de Raquel.

Enviamos nuestro parabien a los venturosos padres.

—o—

Nuestros paisanos D. Alfredo Fuster Arnau y esposa D.ª María del Pilar Janer González, han visto aumentado su hogar con el nacimiento de su segundo hijo, una preciosa niña que en el bautismo recibirá el nombre de Meritxell.

Enhorabuena.

### NECROLOGICAS

El sábado día 4 del presente mes dejó de existir cristianamente en nuestra ciudad, a la edad de 67 años y después de recibir los auxilios espirituales, D.ª Margarita Oliver Caldentey (Pagesa). D. c. p.

Reiteramos nuestro más sentido pésame a su esposo D. Mateo Picornell, hijo Juan, hija política Catalina Batle y demás familiares.

—o—

El pasado jueves día 8, descansó en el Señor en Felanitx, a los 95 años y después de ver confortado su espíritu con la recepción de los santos sacramentos, D.ª Francisca Massot Vaquer Vda. de Monserrat. I. D. V.

Enviamos nuestra más sentida expresión de condolencia a sus hijas D.ª Catalina y D.ª Francisca, hijo político, nietos y demás familia.

## Unión de Centro Democrático

L'Unió de Centre Democràtic de Felanitx convida a tot el poble de Felanitx a la conferència informativa sobre la Constitució, que tindrà lloc demà diumenge dia 19 de novembre, a la sala d'actes del Col·legi Nacional «I. Joan Capó» de Felanitx, a les 6 del capvespre.

Parlaran:

1er. **Rafael Calvo Ortega** (membre d'UCD, actual Ministre de Treball)

2on **Lluís Piña Saiz** (membre del Comitè Executiu Insular d'UCD).

3er. **Antoni Grimalt Mas** (secretari local d'UCD de Felanitx).

Volem que votis i que sàpigues lo que votes.

Veniu, vos hi esperam.

## La nueva Tribuna de Es Torrentó

La mala noticia de esta semana es que tuvieron que pararse las obras por falta de «recursos». Se deben 24 sacos de cemento y un viaje de bloques. Pero se espera poder pagar con los donativos del próximo partido frente al Porreres. No tan sólo eso, sino que intentarán conseguir los medios económicos para seguir trabajando en tan difícil empresa. No se exigirá nada, sólo la voluntad. Y se hará la tribuna con paciencia si es preciso. Estamos construyendo en propiedad ajena, lo sabemos, pero lo hacemos para el bien de la comunidad local, que desea —hoy— ver fútbol.

Esperamos vuestras ayudas. Según palabras del maestro Soler, para mañana estará la pared montada. ¡Ánimos «Carrexet»!

Damos cuenta de los donativos de 500 ptas. de un señor que desea permanecer en el anonimato, como muchos de los que trabajan con denuedo en su construcción. También los jugadores del C. D. Felanitx aportaron su granito de arena, recaudando 1.120 ptas.

J. V.

**SE VENDE FURGONETA DKW** motor gas-oil. Buen estado.

Informes: Tel. 580614, H. Cristiana, 4 o Gral. Mola, 23

**SE VENDEN PISOS en calle Mayor, 28**

Informes: Miguel Pou. Tel. 580223 o al Tel. 575617.

## Foravia

## Blat i conferència

L'altre dijous a vespre, als locals de la *Caja de Ahorros* de les Balears i patrocinat per la mateixa Caixa, es va donar una conferència prou interessant sobre aquestes varietats modernes tan productives de blat i ordi.

L'acte estava organitzat per la Cambra Agrària de Felanitx i la Cooperativa Unió Agrícola. El local estigué ple de gom en gom degut a l'interès del tema i al prestigi del conferenciant: en Jaume Galmés, qui amb l'amenitat acostumada del seu parlar llis i planer va saber mantenir l'atenció de l'auditori fins als darrers moments. Va explicar totes les feines i el perquè s'havien de fer tal com deia, recorrent a exemples pràctics fàcilment intel·ligibles per a tothom.

Després d'ell el tècnic d'una casa de productes químics parlà de la conveniència i necessitat de l'ús dels herbicides a aquets cultius, així com dels processos i reaccions de les plantes en front dels mateixos.

Amb una paraula, una conferència prou saborosa i interessant que beneficiarà sens dubte el sector cerealista del camp felanitxer.

Xaloc

**VENDO CASA** en calle Algar situada a 300 metros de la calle Mayor precio 500.000 ptas. al contado. Llamar 952-800.500 preguntar por el director.

## Tapicería B. Ramón

Comunica al público el traslado de su tienda dedicada a material para bebés (cunas, parques, tronas, cochecitos, etc.) de la calle Mayor, al número 24 de la calle Hospicio, donde junto a su exposición de muebles les seguirá ofreciendo estos artículos.

Teléfono 580992

## U.C.D. a la ciudad de Felanitx

U.C.D.-FELANITX, que pretende en primer lugar servir a la ciudad y a todos sus habitantes, pone su organización, su local y sus militantes al servicio de la población. Cualquier sugerencia, cualquier problema, cualquier necesidad que se nos haga llegar será atendida y estudiada con la mayor voluntad y dedicación.

Abrimos las puertas a todo Felanitx con vocación de servicio y es nuestro propósito luchar por un presente y futuro en paz, concordia y prosperidad.

Provisionalmente el local de UCD, sito en calle Gral. Mola n.º 6 1.º, permanecerá abierto al público todos los lunes de 4 a 7 y miércoles de 6 a 8.



# Maikeiandias deportivas

— Perdió el FELANITX, se truncó su racha victoriosa... Pero creo que consiguió demostrar que no está el primero por casualidad. El FELANITX consiguió una GRAN VICTORIA MORAL en el difícil feudo de «Ses Pesqueres».

— No se puede echar mano de la mala suerte porque hubo MANO NEGRA. Con decir que el Sr. RIPOLL era juez de la contienda está todo dicho. Su persona es harto conocida para que le añadamos adjetivos.

— También merece mención especial el linier Sr. VIVANCOS, de cerúlea fisonomía, que se ablanda como la pasta. Es también «personalidad» conocida... ¿Y entre conocidos por qué no decir la verdad? Porque no se puede.

— El grave error arbitral lo va a pagar MIR, el gol anulado o más bien *no visto*. Hasta los incondicionales artanencs lo vieron... ¿Qué hará el Comité de Competición? Pues lo de siempre, dar razón al árbitro y castigar severamente al bravo MIR. De lo contrario se quedarían sin «carne» para vestir de negro.

— Es triste tener que maltratar a los árbitros de esa forma, me duele en el alma. Pero no se puede hacer otra cosa. Ellos se lo buscan. Admitimos sus errores, desde uno hasta cien, son humanos... Pero es intolerable e indignante que se hagan declaraciones post-partido en bares en compañía de los vencedores. Cuando un juez es arbitrario, que no se equivoca, es hecho a denunciar. Nada más, Señor SIMO FIOL. Que usted está ahí y lo sabe, pero se calla. Usted será presidente antes, después y siempre.

— Hay que poner fin al capítulo de ARTA. Sólo recalcar el gran espíritu de lucha, no tan noble, de ambos equipos. El FELANITX salió derrotado con todos los honores, y a ellos los jugadores, decirles que fueron UNOS LEONES.

— Quienes vencieron al imbatido ALARÓ fueron los JUVENILES A. por 3 - 2. Disputando un partido magnífico, haciéndose merecidamente con la victoria, que aunque corta no priva méritos.

— Hubo CENA en «BAR RAULL» el pasado miércoles para festejar la victoria en el COLL. Fueron 100 las codornices que costearon Jaume Raull y el aficionado Miguel Soler, el vino corrió a cuenta de Damián Barceló. También fueron invitados al ágape los infatigables trabajadores de la NUEVA TRIBUNA.

— Perdieron los B. en MONTUIRI, era de esperar. Pero lo hicieron por un resultado expresivo (1 - 0). Un penalty claro, ingenuo y absurdo pudo valer un positivo.

— Derrota del CLUB BALONCES-TO DESTILERIAS VALLS frente al XIBIU por 36 a 46. Una derrota un tanto inesperada tratándose de un rival de escasa entidad.

— Quien venció en el II TORNEO

DE TENIS DE CALA D'OR fue APO-LONIA GOMILA que se impuso a TURITA BOVER en la gran final femenina. La subcampeona no estaba físicamente en su mejor momento, pero no vamos a desmerecer su gran triunfo ni mucho menos.

— Los JUVENILES A. marchan mañana a SINEU con el fin de puntuar ya que es el colista del grupo y no ha logrado todavía punto alguno. Por contra el FELANITX B. juega mañana a las 11 en «Es Torrentó» frente al SAN JUAN, un equipo de su talla.

— Por la tarde, a las 3'45, el acontecimiento de la temporada. Un PORRERES - FELANITX con miga. Hay comentarios para todos los gustos, no es para menos. Son los dos mejores, sin duda, de la Preferente, por no decir de otras categorías — a nivel balear, me refiero—. El partido es difícil para ambos. Una victoria consolidaría el liderazgo al FELANITX, una derrota daría lugar a una peligrosa aproximación de los «porrerins». Se trata pues, de un emocionante duelo entre el primero y el segundo de la tabla, con tres puntos de ventaja a favor de los jabatos de SAMPOL. Un partido con muchos alicientes que concentrará a toda la afición del contorno. Suerte y que gane el FELANITX.

MAIKEL

## Agraïment

La família Cantallops-Martí vol agrair totes les mostres de solidaritat rebudes amb motiu de la mort de Francisca Suñer Sagra. La seva filla, fill polític, nets i els altres familiars, davant la impossibilitat de correspondre les a totes personalment ho fan per mitjà d'aquesta nota.

Moltes gràcies a tots.

## Juveniles

### Felanitx A. 3 - Alaró, 2

Excelente encuentro de las huestes de Domingo Aznar, que se puede decir que realizaron el mejor partido en lo que va de temporada.

Primera parte de claro dominio del Felanitx que marcó por mediación de Caldentey el (1 - 0), aumentando el tanteo en el min. 35 por mediación de Vicens (2 - 0), terminando así la primera parte.

En la segunda redujeron distancias los visitantes a los 14 m. a un penalty riguroso en que incurriera Cardell (2 - 1). El (3 - 1) llegaría por obra de Caldentey en tarde de aciertos que remató desde difícil posición. El resultado definitivo llega-

ría a cinco minutos del final en error defensivo de la zaga local.

Tuvieron muchas ocasiones de gol los merengues, que como hemos señalado, trenzaron un fútbol de calidad imponiéndose nitidamente al difícil Alaró que en este encuentro perdía su imbatibilidad.

Arbitró el Sr. Febrer sin problemas, no enseñó ninguna tarjeta y supo siempre llevar las riendas del encuentro.

Por el Felanitx cabe destacar a todo el equipo ya que todos estuvieron a un notable nivel.

J. R.

### Montuiri, 1 - Felanitx B, 0

En un terreno en muy malas condiciones por la lluvia fue derrotado el Felanitx B por un solitario gol. El partido demostró una vez más lo difícil que es puntuar en el campo de determinados equipos.

La tremenda fuerza y dureza del equipo local al final resultó más efectiva que la superior técnica del Felanitx. Hay que indicar que el árbitro no hizo ningún caso a las durísimas entradas de los jugadores de Montuiri en varias ocasiones merecedoras de amonestación.

El único gol, bonito tanto, fue conseguido en el primer período de cruzadísimo empalme desde la misma línea de fondo.

A pesar de perder no defraudó ni mucho menos el Felanitx, destacan-

do en esta ocasión la acertada labor del meta Puig, al final irreconocible por el barro, y de los jugadores de la defensa que se mostraron muy contundentes y seguros. El centro del campo y la delantera por la pesadez del terreno y las características de sus rivales no pudieron jugar como en ellos es habitual.

Se pudo conseguir el empate en alguna de las ocasiones de peligro creadas en saques de falta y de esquina. Incluso se pudo haber marcado de penalty... si el árbitro hubiera querido ver la clara mano de un defensor local dentro del área. Pero señores, como dije al principio, puntuar en campo ajeno es casi una misión imposible.

## Se precisa

### Cobrador

#### Persona responsable

Los interesados pueden dirigirse a COPIMA calle Rey Sancho, 4 - Felanitx, para tener entrevista personal.

## Atención!

### Restaurante

# SON COLOM

Este local permanecerá cerrado todos los días hasta las 5 de la tarde, excepto sábados, domingos y festivos. Comunicamos al público que el próximo miércoles día 22, a las 20 horas, será inaugurado el nuevo **Local Recreativo** del Club Taurino de Felanitx.

# cine principal

Hoy, sábado, a las 9 de la noche  
Mañana, desde las 3

La más reciente producción de MANOLO ESCOBAR

## Donde hay patrón

y

## Se venden incendios

Hora y media de risa asegurada.

Tolerado menores

Miércoles, día 22, a las 9:30 de la noche

5.ª SESION ESPECIAL

¡Único día de proyección!

## El otro señor Klein

una lección de cine firmada por JOSEPH LOSEY

con ALAIN DELON

Desconcertante, ambigua y apasionante

De complemento, ASUNTOS CORTOS

Jueves, viernes y sábado próximos, a las 9 de la noche  
Domingo, a las 6 de la tarde y a las 9

GLORIA GUIDA en

## La colegiala

Las locas aventuras de una jovencita en edad de merecer  
Una chica joven, hermosa y con «ganas de agradar»

y

## Las largas noches de la Gestapo

Clasificada "S"

Un estallido de odio y desolación

Programa rigurosamente para mayores

¡Atención niños!

Domingo, a las 3 de la tarde

Danny Kaye y Pier Angeli en

## Loco por el circo

¡Un maravilloso carnaval!

Debido a su larga duración esta cinta no será completada con ninguna otra producción.

## Estel·lencs

A l'ombra d'un lladoner,  
fruit repòs a la carrera,  
tenc fresque de primavera  
amb posta de sol rioler.

L'infinit té per fiter,  
l'horitzó li fa barrena,  
lo cel blau és capçalera  
i d'estrelles té el dossier.

Al cel puja verd ciprer,  
grata boires l'olivera,  
té rrandes de sabonera  
i esmaragdes pel coster.

Si la pau heu menester,  
amb solfeig de cadenera.  
Estellencs n'és missatgera,  
qui de llenques d'estels nasqué.

Xim d'Aixa

Juny, 1978

En Miquel Suau, capellà-ermità, viu a Estellencs. Aquest juny vaig estar quatre dies a aquest hermós poble per pintar i el bolígraf també va fer el seu safanat. Vaig agavellar aquestes dècimes desbaratades.

## El concurs de sopes mallorquines

El passat dia 12 se va celebrar a Sant Salvador, organitzat per l'Hogar del Pensionista, el PRIMER CONCURS DE SOPEs MALLORQUINES. Desbordant totes les previsions se varen presentar 31 parelles, les quals a les quatre i mitja varen iniciar el concurs que ja des d'un principi semblava molt renyit.

Mentre a les cuines feien el sofrit un grup de nines i nins dirigits per na Maria Obrador interpretaven una sèrie de balls mallorquins pel nombrosíssim públic que havia pujat a Sant Salvador per assistir a tan original competició.

El jurat compost per les següents persones: Bartomeu Capó, Josep Bosch, Margarida Veny i l'ermità Maur, varen iniciar la seva tasca davant el públic.

Després d'haver tastat les 31 greixoneres de sopes el jurat va emetre el seu veredict: Una vegada sumats tots els punts varen empatar a trenta-set punts les greixoneres números catorze i vint-i-sis, les quals varen haver de ser tastades una altra vegada pel jurat per fer el desempat, quedant guanyadora la greixonera número vint-i-sis amb quarant punts seguida de la número catorze amb 39 punts.

Oberta la plica número vint-i-sis es va comunicar que la parella guanyadora era la formada per les

senyores MARIA VIDAL BONET i MARIA BORDOY CERECERO.

La festa com és natural va acabar sopant de primer plat de sopes mallorquines de segon porcella rostida i bunyols per tots els concursants.

En resum una festa simpàtica i alegre que va servir per obrir una sèrie d'actes que han tingut lloc aquesta setmana passada en homenatge als nostres vells.

A. V. M.

## Compro monedas antiguas

**Pago duros de plata de 1800 a 5000 ptas.**

Informes:

JUAN BONET

C. José Antonio, 66

Tel. 580345

**Domingos por la mañana abierto de 9 a 1**



# Cine Felanitx

CLIMATIZADO

Paseo R. Llull, 39 - 70 m.m. - Telef. 581231

Hoy sábado a las 9 y mañana domingo a las 3

No hay terror como el del

## ABISMO

Completará el programa:

**Emboscada en Extremo Oriente**  
con David Niven, Toshiro Mifune y Hardy Kruger

Miércoles 22 y jueves 23 a las 9

## La Raulito en libertad

y

## El incorregible

—Jean Paul Belmondo—

Días 24, 25 y 26

Un reparto fabuloso para la más  
trepidante historia que pudo ser ver-  
dad o que podrá ser verdad

Burt Lancaster

Richard Widmark

Josep Cotten

## Alerta: ¡MISSILES!

La terrible verdad de que cualquier  
persona puede tocar ese fatídico bo-  
tón para destruir el mundo...

\* \* \*

TAMBIEN VERA:

"Y después le llamaron el Magnífico"

## Hogar del Pensionista de la Seguridad Social - Felanitx

### Semana internacional de Homenaje a los Mayores - Noviembre 1978

Actos para esta semana

Sábado día 18:

A las 5 de la tarde, en La Iglesia parroquial de San Miguel, solemne Misa en la que intervendrá la Coral de Felanitx.

Breve concierto por la Banda de Música.

Acto seguido y en el Hogar parlamento a cargo de D. Bartomeu Capó, pensionista. Entrega de premios a los ganadores del concurso escolar de redacción y de los distintos campeonatos.

Actuación de «S'Estol del Gericó».

Los socios que quieran participar en el baile de «JOTES I MATEIXES» podrán hacerlo, serán acompañados en el baile por los componentes de dicha Agrupación y serán obsequiados por el Hogar del Pensionista.

Se servirá un vino español a todos los asistentes.

Viernes día 24:

En el marco del Convent de Sant Agustí y a las 9'30 de la noche: GRAN VELADA ARTISTICO-MUSICAL:

1.ª parte: Concierto por la Banda de música «La Filarmónica Porrerenca».

2.ª parte: Representación de la famosa zarzuela en dos actos de los Sres. Rubí y Servera: AY! CUAQUIN QU'HAS VENGUT DE PRIM...

**Nota:** Con motivo de la celebración de la Semana del Homenaje a los Mayores, todos los socios del Hogar podrá retirar, exhibiendo su carnet, una participación gratuita en la lotería de Navidad.

## I Certamen de Pintura y Dibujo "Vila de Santanyí"

Bases convocatoria 1978

1.ª—Para la participación en dicho certamen no existe limitación de nacionalidad o de residencia que condicione a los artistas concursantes.

2.ª—Los temas serán de carácter local y cada artista podrá presentar un máximo de dos obras.

3.ª—El tamaño de los cuadros no podrá ser inferior a 50 x 70 cm. ni superior a 100 x 80 cm., y en los dibujos el tamaño mínimo será de 30 x 40 cm. presentándose montados y enmarcados con un simple listón de madera.

4.ª—Al dorso de las obras se hará constar el nombre y apellidos del autor, domicilio, n.º del D.N.I. y título de la obra.

5.ª—El Jurado calificador será nombrado por el Ayuntamiento de Santanyí, el cual hará pública su designación.

6.ª—El Jurado hará una selección de las obras presentadas, quedando eliminadas aquellas que a su juicio no reúnan las condiciones exigidas.

7.ª—Las obras seleccionadas serán expuestas en el local que señale al efecto el Ayuntamiento, desde el 23 de Diciembre de 1978 al 2 de Enero de 1979.

8.ª—Las obras premiadas pasarán a ser propiedad del organismo, entidad o particular que conceda los respectivos premios.

9.ª—El fallo del Jurado se hará público en el acto inaugural y la entrega de premios el día y hora que señale el Ayuntamiento, en el Salón de Sesiones de la Casa Consistorial, requiriéndose al Autor o representante autorizado por mandamiento notarial para recogerlos.

10.ª—A excepción del 1.º premio de dibujo que no podrá declararse desierto, el Jurado podrá dejar de otorgar cualquiera de los otros premios del Certamen si así lo acuerda.

11.ª—Las obras no premiadas deberán ser retiradas por sus autores o representantes legales, contra entrega del resguardo que se extenderá a su presentación al Certamen, en el plazo de dos meses a partir de la fecha de clausura de la exposición.

12.ª—Las incidencias o reclamaciones que pudieran presentarse serán resueltas por el Jurado calificador y sus decisiones serán irrevocables.

13.ª—La participación en este Certamen presupone la aceptación de las presentes bases.

14.ª—El Ayuntamiento —y en su caso la Comisión Municipal de Cultura— no se hace responsable de los riesgos y desperfectos que pudieran sufrir las obras presentadas.

15.ª Se establecen los siguientes premios:

A) PINTURA

1.º Premio: «Vila de Santanyí», otorgado por el Ayuntamiento y dotado con 50.000 pts. y placa o pergamino.

Premio «BANCA MARCH», dotado con 25.000 pts.

Premio «BANCO DE CREDITO BALEAR», dotado con 25.000 pts.

Premio «CAJA DE AHORROS DE BALEARES» (Sa Nostra), dotado con 25.000 pts.

Premio «CAJA DE PENSIONES» (La Caixa), dotado con 25.000 pts.

B) DIBUJO

1.º Premio «José Costa» (Picarol), donación anónima y dotada con pts. 15.000.

2.º Premio «Benareggi», otorgado por «COFEBA» y dotado con 10.000 pts.

**NOTA:** La fecha tope de admisión de obras es el día 20 de diciembre del año en curso.

Santanyí, noviembre de 1978

# El Convent és de tots

## Donatius

Suma anterior	472.800
10.ª RELACIO	
Mn. Gabriel Adrover Nicolau	5.000
Ramon Serra Bou	2.000
Bernat Monserrat	2.000
Damià Sagrera Oliver	3.000
Catalina Obrador	500
Catalina Bennàsser, Vda. de J. Oliver	2.000
Família Riera Valls	2.000
Catalina Rosselló	1.000
Bartomeu Miquel Rosselló	15.000
Felip T. - Cala d'Or	1.000
Un felanitxer	1.000
X. X.	2.000
Antònia Mestre Ramon	1.000
F. Manresa	500
Vàries confreres de la M. de D. de la Corretja	2.100
Bàrbara Capó (2.ª aportació)	1.000
<b>Sumen</b>	<b>513.900</b>

S'han pagat vàries factures per ferro, ciment, grava i totxos per un total de 27.085 pessetes.

També s'han encomanat a Ca'n Francesc Grimalt, S. A. 240 metres quadrats de marès per fer altra vegada les parets que aniran adossades als pilars de ferro.

Ja que ben prest, dins pocs dies, tendrem aquí la grúa que muntarà els encavallats, és de desitjar una prestació personal, que tindrà la seva importància, i és que aquelles persones que tinguin alguna pràctica en el pintar portes, persianes, a lo que sia... vulguin dedicar hores, de les que tinguin lliures, a donar una passada d'antioxidant o mini i després de pintura de cubrició a tot el ferro perquè no es rovelli.

Es podran posar d'acord amb els de la Comissió de les obres o amb el Secretari i, si convé, se senyalaran tornos i bens aviat podrà estar tot el ferro pintat.

Els qui puguin fer aquesta col·laboració que la facin i Déu les ho pagarà i tots els estarem molt agraïts.

## CLUB-HOTEL

# Belsana

## Veladas de Nochebuena y Nochevieja

Este establecimiento se complace en comunicar al público que este año celebrará las Fiestas de Navidad y Fin de Año, con cena especial y baile amenizado con orquesta.

Tel. 575750

Porto-Colom

## Se precisa

## Agente de ventas

Formación mínima a nivel Bachillerato Elemental o equivalente. Don de gentes. Imprescindible coche propio.

Los interesados pueden dirigirse a COPIMA calle Rey Sancho, 4 - Felanitx, para tener entrevista personal.

## Fue un...

(Viene de la página 1)

nitx con absurdos «orsays» y cortar por lo sano a la vanguardia felanitxera. Increíble, pero cierto.

Del arbitraje hay que decir: Lo de los inexistentes «orsays» con que fue castigado el Felanitx. Que se pasaron por alto claros penaltys, uno a Riera en el área merenge por evidente respelamiento, y otro a M. Munar que fue trabado por la defensa de Artá cuando se disponía a fusilar a Gost. Anuló un gol a M. Munar por supuesta mano, cosa probable. El gol del Artá fue conseguido en flagrante fuera de juego, más de un metro y medio, fue el gol que decidió. Al final un golazo de Mut, que dio en el hierro interior de la portería, no se dio por válido. Gol admitido por propios y extraños. Sencillamente su arbitraje fue una provocación, un insulto a una identidad deportiva, en este caso el C. D. Felanitx.

Para colmo tarjetó a los blancos con sádico placer, amarillas para Nadal, Mir y Nicolau. Después expulsó a Mir, alegando falsamente, que éste le había intentado agredir, cuando en realidad sólo se dirigía a la banda, hacia el juez Vivancos para que atestiguará la jugara del gol de Mut. El le salió al paso, y le paró de un barrigazo. Increíble, pero cierto.

### NOTAS AL MARGEN:

La mejor entrada de «Ses Pesqueres», cerca de las doscientas mil. Público corecto, si bien chillón, normal. Al final aplaudió rabiosamente al Sr. Ripoll, que fue acompañado a las casetas entre un coro de aplausos. Un público que era consciente del favor que les había hecho este «señor».

En el descanso admitió que el número 10 del Artá era merecedor de la expulsión por haber cazado anti-deportivamente a F. Munar, no una vez, sino algunas más. No se molestó ni siquiera a mostrar la amarilla. No mostró ninguna a los locales.

Al final el Sr. Ripoll se dio un garbeo por los bares de Artá, Bar Matemales y Almudaina, celebrando el acontecimiento. En dichos bares comentó que a Mir lo había expulsado a conciencia, pero si se hubiera tratado de otro no lo hubiera hecho. Su remate final lo hizo en otro bar no nombrable, en que ratificó lo dicho anteriormente, añadiendo que Mir de ocho partidos no se escapa.

### EL GOL:

Min. 65. Falta desde el centro del campo. Se bombea el cuero que da en la cabeza de Durán. El balón sorprendentemente toma un diabólico efecto y en parábola se cuela en el poste contrario de donde se hallaba Cerezuela. Un churro, pero un bo-

nito gol. Creemos que la intención de Durán, si es que la tenía, era centrar hacia el centro de la «olla». COMENTARIO:

El Felanitx jugó el mejor partido que ha disputado en sus visitas a «Ses Pesqueres». Un campo maldito para los blancos. Jugó para no perder, para empatar y si se me apura para ganar. No desmerecemos el encomiable espíritu de lucha del Artá, que se empleó fondo y mostró virtudes. Pero el Felanitx demostró ser más técnico, más calidad, enseñó sus credenciales de Líder indiscutible, aunque las pequeñas dimensiones del recinto no dieran demasiado pié a ello.

Pero al primer minuto, una mala cesión de Nadal obligó a Cerezuela a emplearse a fondo. Poco después un delantero —yo diría que en fuera de juego— remataría a bocajarro pero el mismo Cerezuela (que está en plena vena de aciertos) le cerró bien el paso y le negó la oportunidad. Otra ocasión tuvo el Artá en este primer tiempo, una falta desde el centro del campo dio oportunidad a un cabezazo de un delantero, un buen remate, pero que salió lamiendo el larguero. Pero la verdad es que el Felanitx tuvo las suyas. Un remate de Ferrá fue repelido por el travesaño a meta batida, tras jugada de X. Riera. Nicolau remató fuera desde angulada posición. Otro gran remate de Ferrá fue rechazado por el meta Gost en prodigiosa estirada, el rechace lo machacó Xisco Riera, y entre las manos del cancerbero local que con las yemas de los dedos y el poste hizo un inverosímil y vertiginoso equilibrio para que el balón saliera fuera... F. Munar, Mut, y otros ensayaron el disparo. Fue una emocionante, tal vez buena, primera parte.

En la segunda siguió la tónica; el Felanitx más reservón. Vino el gol, no podía venir de otra forma que de una falta. Luego el Felanitx se echó palante. Dominó y se olió el empate como mal menor. El dominio fue total y absoluto, el Artá se limitó a parar y lanzar pelotas fuera. Hubo los dos penaltys señalados. El resultado pudo ser otro, pero los jueces lo negaron... Que más vamos a contar! La tradición sigue intacta, porque hubo chachullo. No desmerecemos el gran partido del Artá, pero si hacemos hincapié en el gran partido del C. D. Felanitx que no mereció perder.

MAIKEL

VENDO FURGON EBRO modelo D-154 con tarjeta de transporte PM 7475 A  
Informes: 580433 y 580748.

VENDO MUEBLES COMEDOR en buen estado.  
INFORMES: EN ESTA ADMON.

## Liquidamos existencia Souvenir

y también estanterías, vitrinas, góndola y balanza.

Informes: Tel. 575000, de 5 a 8 tarde.